



f500g

Car Camcorder
行車記錄器
行车记录仪
車のビデオカメラ
자동차 캠코더
비데오레기스트라

Quick Start Guide
快速啟動指南
快速启动指南
クイックスターガイド
빠른시작가이드

Краткое руководство пользователя

For the full version of the f500g product user manual go to: www.hp.com/support

f500g 完整版產品使用者手冊請至: www.hp.com/support

f500g 完整版產品用戶手冊請至: www.hp.com/support

f500g ユーザー向け取扱説明書のフルバージョンは以下のサイトでご覧頂けます: www.hp.com/support

f500g 제품에 관련된 상세 설명서는 다음 사이트에서 확인해 주십시오: www.hp.com/support

Полное руководство f500g можно найти здесь: www.hp.com/support

Safety Notice / Accessories

Safety Notice:

- Please do not disassemble or use any way to modify the product by yourself, which may damage the product or cause electric shock.
- Keep away from the reach of children or animals.
- Do no use if liquid or foreign object enters the product. Contact your dealer for assistance if this occurs.
- Do not operate the Car Recorder with wet hands; it may cause electric shock.
- Do not place or store the product in an environment of high temperature to avoid damage. The camera is designed for use in the temperature between -10°C and 60°C (14°F and 140°F).
- Do not store the product in the dusty / sandy / dirty place, or the area which is close to air condition/ heater. Damage may occur if exposed to these elements.
- This product is not intended to use to record barcodes.
- For more details about the product operation and trouble shooting, please read the User Manual located on the CDROM disc included with your camcorder.
- We reserve the right to change any content or technical rule without prior notification.
- If the environmental temperature reaches or exceeds 45°C, the internal Li-Polymer battery may not charge. However, the camcorder will continue to operate when powered by the car adapter.
- Due to local laws and vehicles safety considerations, do not manually operate the device while driving.
- The results of GPS positioning are only for reference, and should not affect the actual driving situation. The system also cannot ensure the location accuracy.
- GPS location accuracy may differ depending on weather and location such as high buildings, tunnels, undergrounds, or forests. GPS satellite signals cannot pass through solid materials (except glass). Tinted window will also affect the performance of the GPS satellite reception.
- GPS reception performance on each device may differ. The system cannot determine the accuracy of the location results from different devices.
- Hewlett-Packard Company is NOT responsible for the loss of any data/content during operation.
- Before you start using the camcorder, it assumes that you agree to the above statement.

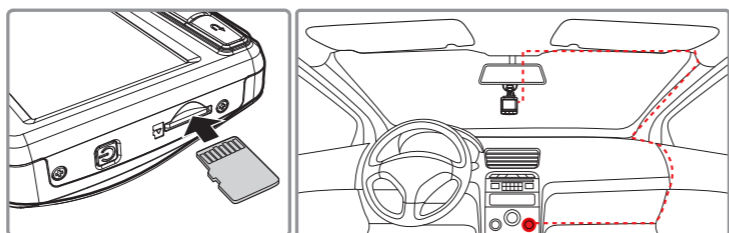
Accessories:



Insert the SD Card / Connect to Power

使用記憶卡 / 連接電源
使用记忆卡 / 连接电源
SDカードを挿入する / 電源に接続する
SD 카드 삽입 / 전원 연결
Установка карты памяти / Подключение питания

Insert the memory card with the gold contacts facing the back of the device. Push the memory card until it clicks into place. Push to eject the memory card out of the slot. 以黃金接觸點面向設備的背面，插入記憶卡。推記憶卡直到卡塔一聲，插入定位時止。推記憶卡，彈出插槽。以黃金接觸點面向設備的背面，插入记忆卡 推记忆卡直到卡塔的一聲，插入到定位時止推记忆卡，彈出插槽。メモリカードを挿入します。この時、ゴールドの接触点が本機の背面に面するようにします。カチッと音がして所定の位置に収まるまでメモリカードを押します。メモリカードを取り外すには、メモリカードを押してスロットから取り出します。골드 바가 장치의 후면을 향하게 하여 메모리 카드를 삽입하고, 확실히 삽입될 때까지 밀어 넣습니다. 메모리 카드를 누르면 슬롯에서 제거하실 수 있습니다. Установите карту памяти так, чтобы позолоченные контакты были обращены к ЖК-экрану. Нажмите на карту памяти до ее фиксации на месте. Нажмите на карту памяти, чтобы извлечь ее из гнезда.



Connect the car adapter to the power connector of the Mobile Camera and then plug the other end to the vehicle's lighter socket.

將車用充電器，連接本產品。並將另一端插到汽車的點菸器。

将车用充电器，连接本产品，并将另一端插到汽车的点菸器。

カーアダプタをモバイルカメラの電源コネクタに接続し、反対の端を車両のライターソケットに差し込みます。

차량용 어댑터를 모바일 카메라의 전원 커넥터에 연결한 다음 차량의 라이더 소켓의 반대쪽 끝에 연결합니다.

Подключите один разъем автомобильного адаптера в гнездо USB-устройства. Другой разъем подключите в гнездо прикуривателя автомобиля.

Инструкция по безопасности

Внимание! Используйте microSD карту класса 6 или выше

- Пожалуйста, не разбирайте устройство и не вносите изменений в конструкцию. Это может привести к выходу устройства из строя и поражению Вас электрическим током.
- Храните устройство в месте недоступном для маленьких детей и животных, чтобы предотвратить возможное проглатывание ими аккумулятора или мелких деталей.
- В случае попадания внутрь устройства посторонних предметов или жидкости, как можно скорее выключите устройство и обратитесь в авторизованный сервисный центр.
- Не прикасайтесь к устройству влажными руками, т. к. это может привести к поражению электрическим током.
- Не используйте и не храните устройство в местах с повышенной температурой. Конструкция устройства позволяет использовать его при температуре от -10 °C до 60 °C (от 14 °F до 140 °F).
- Не храните устройство в пыльных, загрязненных помещениях, около кондиционеров или приборов отопления во избежание поломки устройства.
- Устройство не предназначено для считывания штрих-кода.
- Более подробная информация о Вашем устройстве находится в полном руководстве пользователя.
- В соответствии с техническими особенностями Li-ion аккумуляторов, при достижении температуры окружающей среды 45°C и выше автомобильный блок питания будет подавать напряжение на устройство, но аккумулятор заряжаться не будет.
- Не открывайте крышку аккумуляторного отсека и не извлекайте аккумулятор во время записи изображения. Отключение аккумулятора во время записи делает невозможным сохранение текущего файла и может привести к потере файлов уже сохраненных на карте памяти.
- Длительность одного видеофайла составляет 3 или 5 минут. Устройство записывает файлы на microSD карту. В случае превышения емкости карты, новые файлы будут записываться на место имеющих самый длительный срок хранения.
- В соответствии с законом и для обеспечения безопасности не производите никаких действий с устройством в процессе вождения автомобиля.
- Координаты, определенные с помощью GPS приводятся только для справки и не отражают реальную дорожную ситуацию. Точность определения координат не регламентируется изготовителем устройства.
- Точность определения GPS-координат может различаться в различных ситуациях и зависит от погодных условий, наличия высоких зданий, туннелей, лесов и подобных объектов.
- Производитель не несет ответственности за потерю данных во время его использования.
- Пожалуйста, проверьте работоспособность устройства перед использованием его во время важных событий (например, свадьба, зарубежная поездка...)
- Мы сохраняем за собой право изменения содержания данного документа, а так же технических характеристик без предварительного уведомления.

Начало использования устройства означает Ваше согласие со всеми приведенными выше пунктами инструкции

Аксессуары:



Install in Vehicles

安裝在車內
安装在车内
車両に取り付ける
차량 설치
Установка в автомобиле

1 Attach the bracket to the device. Slide it into the bracket holder until you hear a click.

將托架基座推入設備上方的托架插槽中，直到聽到咔嗒聲固定。

将托架基座推入设备上方的托架插槽中，直到听到咔嗒声固定

本機をブラケットの土台に取り付けます。

브래킷에 장치를 연결합니다.

Присоедините кронштейн к устройству. Передвиньте его в держателе кронштейна до щелчка.

2 With the suction-cup laying flat, position the suction-cup on the windshield.

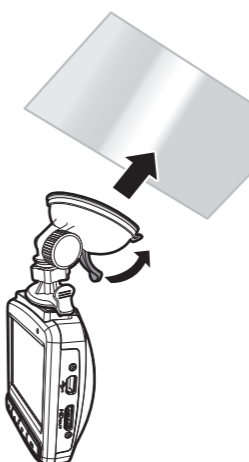
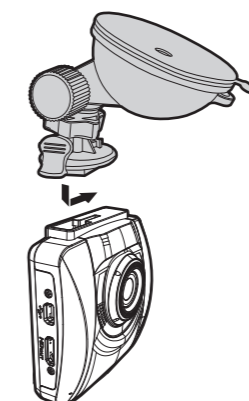
將托架的吸盤輕壓於擋風玻璃上，再按下托架的夾子固定托架。

将托架的吸盘轻压于挡风玻璃上，再按下托架的夹子固定托架。

吸着カップを平らに寝かせてから、フロントガラスに配置します。

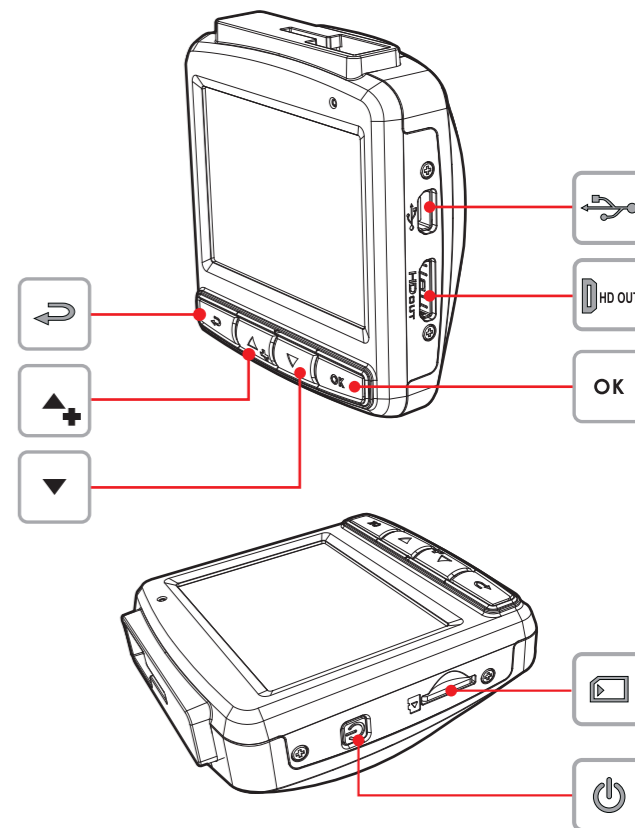
흡입판은 앞 유리에 보조 장치로 설치를 해 주십시오.

Ровно удерживая присоску, поместите ее на ветровое стекло.



Product Overviews

產品概述
产品概述
製品の概要
제품 미리보기
Описание устройства



Adjust Device Position

調整產品位置
調整产品位置
デバイスの位置を調整する
장치 위치 조정
Отрегулируйте положение устройства

1 Rotate the knob to swivel the device vertically.

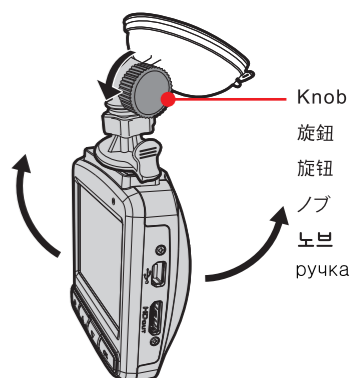
旋轉旋鈕即能垂直轉動本產品。

旋转旋鈕即能垂直转动本产品。

노브를 회시,デバイ스를垂直に旋回させます。

노브를 돌려 장치를 수직으로 회전시킵니다.

Ослабьте ручку для поворота устройства по вертикали.



2 Rotate the knob to swivel the device horizontally up to 360°.

旋轉旋鈕即能水平360度轉動本產品。

旋转旋鈕即能水平360度转动本产品。

노브를 회시,デバイ스를水平に最大360度旋回させます。

노브를 돌려 장치를 수평으로 최대 360°까지 회전시킵니다.

Ослабьте ручку для поворота устройства в горизонтальном положении до 360°.

